

Den här texten är endast avsedd som ett dokumentationshjälpmedel och har ingen rättslig verkan. EU-institutionerna tar inget ansvar för innehållet. De autentiska versionerna av motsvarande rättsakter, inklusive ingresserna, publiceras i Europeiska unionens officiella tidning och finns i EUR-Lex. De officiella texterna är direkt tillgängliga via länkarna i det här dokumentet

► **B****KOMMISSIONENS DIREKTIV 2003/90/EG**

av den 6 oktober 2003

om tillämpningsföreskrifter för artikel 7 i rådets direktiv 2002/53/EG vad gäller vilka egenskaper som minst skall ingå i undersökningar samt minimikraven för utförandet av undersökningar av vissa sorter av arter av lantbruksväxter

(Text av betydelse för EES)

(EUT L 254, 8.10.2003, s. 7)

Ändrad genom:

## Officiella tidningen

		nr	sida	datum
► <b><u>M1</u></b>	Kommissionens direktiv 2005/91/EG av den 16 december 2005	L 331	24	17.12.2005
► <b><u>M2</u></b>	Kommissionens direktiv 2007/48/EG av den 26 juli 2007	L 195	29	27.7.2007
► <b><u>M3</u></b>	Kommissionens direktiv 2009/97/EG av den 3 augusti 2009	L 202	29	4.8.2009
► <b><u>M4</u></b>	Kommissionens direktiv 2010/46/EU av den 2 juli 2010	L 169	7	3.7.2010
► <b><u>M5</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv 2011/68/EU av den 1 juli 2011	L 175	17	2.7.2011
► <b><u>M6</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv 2012/8/EU av den 2 mars 2012	L 64	9	3.3.2012
► <b><u>M7</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv 2012/44/EU av den 26 november 2012	L 327	37	27.11.2012
► <b><u>M8</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv 2013/57/EU av den 20 november 2013	L 312	38	21.11.2013
► <b><u>M9</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv 2014/105/EU av den 4 december 2014	L 349	44	5.12.2014
► <b><u>M10</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv (EU) 2015/1168 av den 15 juli 2015	L 188	39	16.7.2015
► <b><u>M11</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv (EU) 2016/1914 av den 31 oktober 2016	L 296	7	1.11.2016
► <b><u>M12</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv (EU) 2018/100 av den 22 januari 2018	L 17	34	23.1.2018
► <b><u>M13</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv (EU) 2019/114 av den 24 januari 2019	L 23	35	25.1.2019
► <b><u>M14</u></b>	Kommissionens genomförandedirektiv (EU) 2019/1985 av den 28 november 2019	L 308	86	29.11.2019

**KOMMISSIONENS DIREKTIV 2003/90/EG**

av den 6 oktober 2003

om tillämpningsföreskrifter för artikel 7 i rådets direktiv 2002/53/EG vad gäller vilka egenskaper som minst skall ingå i undersökningar samt minimikraven för utförandet av undersökningar av vissa sorter av arter av lantbruksväxter

(Text av betydelse för EES)

*Artikel 1*

1. Medlemsstaterna skall föreskriva att sorter av arter av lantbruksväxter som uppfyller kraven enligt punkterna 2 och 3 tas in i den nationella sortlistan som avses i artikel 3.1 i direktiv 2002/53/EG.

2. Vad gäller särskiljbarhet, stabilitet och enhetlighet

a) skall de arter som förtecknas i bilaga I uppfylla de villkor som av förvaltningsrådet vid Gemenskapens växtsortmyndighet (CPVO) fastställs i ”Protokoll rörande provning av särskiljbarhet, enhetlighet och stabilitet” och som förtecknas i den bilagan,

b) skall de arter som förtecknas i bilaga II överensstämma med de riktlinjer som av den internationella unionen för skydd av växtförädlingsprodukter (UPOV) tagits fram för provning av särskiljbarhet, enhetlighet och stabilitet och som förtecknas i den bilagan.

3. Vad gäller odlings- eller bruksvärde skall sorterna uppfylla villkoren i bilaga III, utan att detta hindrar tillämpningen av artikel 4.2 i direktivet.

*Artikel 2*

Samtliga sortegenskaper enligt artikel 1.2 a samt alla egenskaper som märkts med en asterisk (\*) i de provningsriktlinjer som avses i artikel 1.2 b skall användas, såvida inte observationen av en egenskap omöjliggörs genom att en annan egenskap uttrycks, eller en egenskap förhindras att uttryckas på grund av de miljöförhållanden under vilka provningen utförs.

*Artikel 3*

Medlemsstaterna skall, när det gäller de arter som avses i bilagorna I och II, se till att de minimivillkor i fråga om försöksutformning och odlingsvillkor som måste vara uppfyllda för att provning skall kunna utföras och som avses i riktlinjerna i ovannämnda bilagor, är uppfyllda vid provningstillfället.

*Artikel 4*

Direktiv 72/180/EEG skall upphöra att gälla.

**▼B***Artikel 5*

1. Medlemsstaterna skall sätta i kraft de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa detta direktiv senast den 31 mars 2004. De skall genast underrätta kommissionen om detta.

När en medlemsstat antar dessa bestämmelser skall dessa innehålla en hänvisning till detta direktiv eller åtföljas av en sådan hänvisning när de offentliggörs. Närmare föreskrifter om hur hänvisningen skall göras skall varje medlemsstat själv utfärda.

2. Medlemsstaterna skall till kommissionen överlämna texterna till de viktigaste bestämmelserna i nationell lagstiftning som de antar inom det område som omfattas av detta direktiv.

*Artikel 6*

1. Om sorter inte godkänts för införande i den gemensamma sort-listan för arter av lantbruksväxter när detta direktiv träder i kraft, och officiella undersökningar inletts före detta datum i enlighet med bestämmelserna i

a) direktiv 72/180/EEG eller

b) de riktlinjer från CPVO som anges i bilaga I eller de riktlinjer från UPOV som anges i bilaga II, beroende på art,

skall de berörda sorterna anses uppfylla kraven i detta direktiv.

2. Artikel 6.1 skall endast tillämpas i de fall då försöken leder till slutsatsen att sorterna är förenliga med bestämmelserna i

a) direktiv 72/180/EEG eller

b) de riktlinjer från CPVO som anges i bilaga I eller de riktlinjer från UPOV som anges i bilaga II, beroende på art.

*Artikel 7*

Detta direktiv träder i kraft den sjunde dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

*Artikel 8*

Detta direktiv riktar sig till medlemsstaterna.

▼ **M14**

## BILAGA I

**Förteckning över de arter som avses i artikel 1.2 a och som ska överensstämma med Gemenskapens växtsortsmyndighets (CPVO) provningsprotokoll<sup>(1)</sup>**

Vetenskapligt namn	Standardnamn	CPVO:s protokoll
<i>Festuca arundinacea</i> Schreb.	Rörsvingel	TP 39/1, 1.10.2015
<i>Festuca filiformis</i> Pourr.	Finsvingel	TP 67/1, 23.6.2011
<i>Festuca ovina</i> L.	Fårsvingel	TP 67/1, 23.6.2011
<i>Festuca pratensis</i> Huds.	Ängssvingel	TP 39/1, 1.10.2015
<i>Festuca rubra</i> L.	Rödsvingel	TP 67/1, 23.6.2011
<i>Festuca trachyphylla</i> (Hack.) Krajina	Hårdsvingel	TP 67/1, 23.6.2011
<i>Lolium multiflorum</i> Lam.	Italienskt rajgräs	TP 4/2, 19.3.2019
<i>Lolium perenne</i> L.	Engelskt rajgräs	TP 4/2, 19.3.2019
<i>Lolium x hybridum</i> Hausskn.	Hybridrajgräs	TP 4/2, 19.3.2019
<i>Pisum sativum</i> L. (partim)	Ärt	TP 7/2 rev. 2, 15.3.2017
<i>Poa pratensis</i> L.	Ängsgröe	TP 33/1, 15.3.2017
<i>Vicia faba</i> L.	Åkerböna	TP 8/1, 19.3.2019
<i>Vicia sativa</i> L.	Fodervicker	TP 32/1, 19.4.2016
<i>Brassica napus</i> L. var. <i>napobrassica</i> (L.) Rehb.	Kålrot	TP 89/1, 11.3.2015
<i>Raphanus sativus</i> L. var. <i>oleiformis</i> Pers.	Oljerättika	TP 178/1, 15.3.2017
<i>Brassica napus</i> L. (partim)	Raps	TP 36/2, 16.11.2011
<i>Cannabis sativa</i> L.	Hampa	TP 276/1 rev., 21.3.2018
<i>Glycine max</i> (L.) Merr.	Sojaböna	TP 80/1, 15.3.2017
<i>Gossypium</i> spp.	Bomull	TP 88/1, 19.4.2016
<i>Helianthus annuus</i> L.	Solros	TP 81/1, 31.10.2002
<i>Linum usitatissimum</i> L.	Lin	TP 57/2, 19.3.2014
<i>Sinapis alba</i> L.	Vitsenap	TP 179/1, 15.3.2017
<i>Avena nuda</i> L.	Nakenhavre	TP 20/2, 1.10.2015
<i>Avena sativa</i> L. (även <i>A. byzantina</i> K. Koch)	Havre och rödhavre	TP 20/2, 1.10.2015
<i>Hordeum vulgare</i> L.	Korn	TP 19/5, 19.3.2019
<i>Oryza sativa</i> L.	Ris	TP 16/3, 1.10.2015
<i>Secale cereale</i> L.	Råg	TP 58/1, 31.10.2002
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench	Durra/sorgum	TP 122/1, 19.3.2019
<i>Sorghum sudanense</i> (Piper) Stapf.	Sudangräs	TP 122/1, 19.3.2019
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench x <i>Sorghum sudanense</i> (Piper) Stapf	Hybrider som uppkommit genom korsning av <i>Sorghumbicolor</i> och <i>Sorghum sudanense</i>	TP 122/1, 19.3.2019
<i>xTriticosecale</i> Wittm. ex A. Camus	Hybrider som uppkommit genom korsning av en art av släktet <i>Triticum</i> med en art av släktet <i>Secale</i>	TP 121/2 rev. 1, 16.2.2011
<i>Triticum aestivum</i> L.	Vete	TP 3/5, 19.3.2019
<i>Triticum durum</i> Desf.	Durumvete	TP 120/3, 19.3.2014
<i>Zea mays</i> L. (partim)	Majs	TP 2/3, 11.3.2010
<i>Solanum tuberosum</i> L.	Potatis	TP 23/3, 15.3.2017

<sup>(1)</sup> Dessa protokoll finns på växtsortsmyndighetens webbplats ([www.cpvo.europa.eu](http://www.cpvo.europa.eu)).

▼ **M14**

## BILAGA II

**Förteckning över de arter som avses i artikel 1.2 b och som ska överensstämma med Upovs provningsriktlinjer <sup>(1)</sup>**

Vetenskapligt namn	Standardnamn	Upovs riktlinje
<i>Beta vulgaris</i> L.	Foderbeta	TG 150/3, 4.11.1994
<i>Agrostis canina</i> L.	Brunven	TG 30/6, 12.10.1990
<i>Agrostis gigantea</i> Roth	Storven	TG 30/6, 12.10.1990
<i>Agrostis stolonifera</i> L.	Krypven	TG 30/6, 12.10.1990
<i>Agrostis capillaris</i> L.	Rödven	TG 30/6, 12.10.1990
<i>Bromus catharticus</i> Vahl	Plattlosta	TG 180/3, 4.4.2001
<i>Bromus sitchensis</i> Trin.	Alaskagräs	TG 180/3, 4.4.2001
<i>Dactylis glomerata</i> L.	Hundäxing	TG 31/8, 17.4.2002
<i>xFestulolium</i> Asch. et Graebn.	Hybrider som uppkommit genom korsning av en art av släktet <i>Festuca</i> med en art av släktet <i>Lolium</i>	TG 243/1, 9.4.2008
<i>Phleum nodosum</i> L.	Vildtimotej	TG 34/6, 7.11.1984
<i>Phleum pratense</i> L.	Timotej	TG 34/6, 7.11.1984
<i>Lotus corniculatus</i> L.	Käringtand	TG 193/1, 9.4.2008
<i>Lupinus albus</i> L.	Vitlupin	TG 66/4, 31.3.2004
<i>Lupinus angustifolius</i> L.	Blålupin	TG 66/4, 31.3.2004
<i>Lupinus luteus</i> L.	Gullupin	TG 66/4, 31.3.2004
<i>Medicago doliata</i> Carmign.	Piggglusern	TG 228/1, 5.4.2006
<i>Medicago italica</i> (Mill.) Fiori	Skivlusern	TG 228/1, 5.4.2006
<i>Medicago littoralis</i> Rohde ex Loisel.	Mattlusern	TG 228/1, 5.4.2006
<i>Medicago lupulina</i> L.	Humlelusern	TG 228/1, 5.4.2006
<i>Medicago murex</i> Willd.	Klotlusern	TG 228/1, 5.4.2006
<i>Medicago polymorpha</i> L.	Tagglusern	TG 228/1, 5.4.2006
<i>Medicago rugosa</i> Desr.	Rynklusern	TG 228/1, 5.4.2006
<i>Medicago sativa</i> L.	Blålusern	TG 6/5, 6.4.2005
<i>Medicago scutellata</i> (L.) Mill.	Snäcklusern	TG 228/1, 5.4.2006
<i>Medicago truncatula</i> Gaertn.	Tornlusern	TG 228/1, 5.4.2006
<i>Medicago x varia</i> T. Martyn	Lusern	TG 6/5, 6.4.2005
<i>Trifolium pratense</i> L.	Rödklöver	TG 5/7, 4.4.2001
<i>Trifolium repens</i> L.	Vitklöver	TG 38/7, 9.4.2003
<i>Phacelia tanacetifolia</i> Benth.	Honungsört	TG 319/1, 5.4.2017
<i>Arachis hypogaea</i> L.	Jordnöt	TG 93/4, 9.4.2014
<i>Brassica rapa</i> L. var. <i>silvestris</i> (Lam.) Briggs	Rybs	TG 185/3, 17.4.2002
<i>Carthamus tinctorius</i> L.	Safflor	TG 134/3, 12.10.1990
<i>Papaver somniferum</i> L.	Vallmo	TG 166/4, 9.4.2014

<sup>(1)</sup> Dessa riktlinjer finns på Upovs webbplats ([www.upov.int](http://www.upov.int)).

**▼B**

*BILAGA III*

**EGENSKAPER SOM SKALL BEAKTAS VID UNDERSÖKNING AV  
ODLINGS- ELLER BRUKSVÄRDE**

1. Avkastning.
2. Resistens mot skadegörare.
3. Beteende med hänsyn till faktorer i den fysiska miljön.
4. Kvalitetsgenskaper.

De metoder som använts skall anges i samband med meddelande av resultaten.